

SPRAWOZDANIE

Международная научная конференция *Фразеология в контексте смежных наук*, Ужгород (Украина), 12-14 октября 2020 года¹

12-14 октября 2020 г. в Ужгородском университете под эгидой Комиссии по славянской фразеологии при Международном комитете славистов прошла Международная конференция «Фразеология в контексте смежных наук», организованная при поддержке Министерства образования и науки Украины, Института украинского языка НАН Украины, Международной ассоциации украинистов, филологического факультета Ужгородского национального университета. Инициатором и главным организатором конференции стала кафедра украинского языка этого университета, возглавляемая доктором филологических наук, профессором Наталией Венжинович, которая в прошлом году была избрана в состав Комиссии по славянской фразеологии как представитель украинской лингвистики.

Конференция была посвящена восьмидесятилетию юбилею доктора филологических наук, профессора Санкт-Петербургского, почетного профессора Оломоуцкого университета, почетного председателя Комиссии по славянской фразеологии при Международном комитете славистов Валерия М. Мокиенко. Автор более 1300 научных работ, среди которых 85 словарей и монографий, В.М. Мокиенко в 2019 г. был удостоен высокой награды – Золотой медали РАН им. В.И. Даля за весомый вклад в лексикографию, а точнее – фразеографию. Направления его исследований во многом определяют развитие современной фразеологии в целом, находят отражение не только в трудах его учеников и последователей (на сегодняшний день под руководством профессора защищено более 100 кандидатских и 20 докторских диссертаций), но и ученых всего мира.

Закономерно, что все предложенные в качестве обсуждения на конференции проблемы – связь фразеологии с лингвокультуроведением и этнолингвистикой, фразеология с позиций когнитивной лингвистики, диалектная фразеология,

¹ Работа выполнена за счет гранта Российского фонда фундаментальных исследований (проект № 20-012-42008), реализуемого в Санкт-Петербургском государственном университете.

ономастика во фразеологии, сравнительно-сопоставительное изучение фразеологии и т. д. – нашли отражение в многочисленных работах Юбиляра.

В конференции приняли участие 143 ученых из 12 стран мира: Белоруссии, Грузии, Индии, Германии, Польши, России, Словакии, Чехии, Тайваня, Венгрии, Хорватии, Украины, поделившихся результатами своих исследований из разных областей лингвистики, связанных с фразеологией. Рабочими языками конференции были украинский, русский, белорусский, польский, чешский, словацкий, английский, немецкий.

Конференция была запланирована в традиционном режиме, организаторы планировали встретить всех участников в своем замечательном городе и университете, однако эпидемия коронавируса внесла свои коррективы: участники представили свои исследования в виртуальном режиме на платформе Google Meet. Но это не отразилось на качестве конференции: она прошла на современном организационном уровне, с безупречным техническим и информационным обеспечением. Участники смогли не только поделиться с коллегами результатами своих исследований, обменяться мнениями, но и посетить виртуальные экскурсии по разным украинским и зарубежным городам.

От имени руководства Ужгородского национального университета участников конференции приветствовала проректор по научно-педагогической работе и международным связям проф. Мирослава Лендель.

Конференция началась с выступления директора Института украинского языка НАН Украины, профессора, доктора филологических наук Павла Гриценко, посвященного процессу творческих поисков и замыслов, научных достижений В.М. Мокиенко. О заслугах Юбиляра в области фразеографии рассказал председатель Комиссии по славянской фразеологии при Международном комитете славистов, проф. Харри Вальтер. Доклады проф. Наталии Венжинович, проф. Орыси Демской (Киев) и проф. Петра Лизанца (Ужгород) также были посвящены знаменательным юбилеям известных украинских ученых – восьмидесятипятилетию проф. Виктора Ужченко, 85-летию проф. Марьяна Демского и девяностолетию проф. Василя Лавера, внесших значительный вклад в исследование фразеологии украинского, русского и венгерского языков.

В рамках конференции участникам удалось представить коллегам свои интересные наблюдения о связи диалектной фразеоматики и социологических исследований польской деревни (проф. Мацей Рак, Польша); о функционировании народных текстов в современном украинском медиаландшафте (проф. Алла Архангельская, Чехия); о проклятиях в украинском разговорном дискурсе (доц. Михаил Хмелевский, Россия); об эвфемистичных фраземах в славянских и китайском языках (проф. Владимир Коваль, Беларусь); о лексико-фразеологических украинизмах в русском языке в аспекте стилистики и прагматики (доц. Александр Савченко, Тайвань). Проф. Зоя Адамия (Грузия) сравнила библейские фразеологические единицы в английском, русском, грузинском языках; проф. Ольга Лещинская (Беларусь) описала особенности метафорического измерения скорости времени в белорусской фразеологии; известный исследователь

крылатых выражений проф. Светлана Шулежкова (Россия) представила анализ неологизмов военной тематики в современном русском языке; о вариантности фразеологизмов с наименованиями денежных единиц рассказала аспирантка из Санкт-Петербурга, ученица В.М. Мокиенко, Алена Шестакова-Стукун (Россия); фразеологизмы в языке Ужгородской периодики времен Австро-Венгрии были представлены в докладе венгерского исследователя Степана Агия. Участники из Украины посвятили свои выступления анализу фразем сквозь призму когнитологии и лингвокультурологии (проф. Лариса Кравец, Киев; проф. Алла Романченко, Одесса; аспирантка Мария Цонинец, Ужгород), диалогического дискурса (проф. Светлана Шабат-Савка, Черновцы), дериватологии (проф. Евгения Карпиловская, Киев), коснулись важных аспектов функционирования фразеологизмов в художественном тексте (проф. Валентина Барчаи, Ужгород; доц. Елена Важенина, Винница; Анастасия Вегеш, Ужгород; Борис Коваленко, Каменец-Подольский, препод. Марьяна Вотканич, Ужгород) и древним рукописям украинского языка (к.ф.н. Ирина Черевко, Львов), сконцентрировали внимание на комплексном исследовании идиом (проф. Сергей Потапенко, Киев-Нежин), некоторых особенностях изучения диалектной фразеологии (доц. Наталья Коваленко, Каменец-Подольский, доц. Ольга Пискач, Ольга Миголинец, Вероника Баньои, Олеся Харьковская, Ужгород) и др. Большой интерес участников вызвал авторский словарь *Гуцульская диалектная лексика и фраземика в украинском художественном языке*, который представили проф. Василий Грещук и доцент Валентина Грещук (Ивано-Франковск). Этот словарь, несомненно, является очередным весомым вкладом в диалектную фразеографию и может служить надежным источником изучения гуцульских региональных идиом.

На закрытии конференции декан филологического факультета доц. Галина Шумицкая отметила высокий научный уровень докладов и пригласила к участию в научных мероприятиях Ужгородского университета в 2021 году, приуроченных к двум юбилейным датам: сотой годовщине со дня рождения проф. Иосифа Дзензелевского и столетию со дня рождения доц. Кирилла Галаса, много лет проработавших на кафедре украинского языка Ужгородского университета).

Материалы конференции будут опубликованы в двух выпусках «Научного вестника Ужгородского университета. Серия: Филология», индексированном в международной наукометрической базе данных IndexCopernicus (Польша).

Елена Николаева

Российский государственный гидрометеорологический университет, Санкт-Петербург